

PROGRAMME 2019 PROGRAMMING

Horaire en construction - sujet à changement
Working progress - schedule might change

DIMANCHE / SUNDAY 7 JUILLET / JULY	LUNDI / MONDAY 8 JUILLET / JULY	MARDI / TUESDAY 9 JUILLET / JULY	MERCREDI / WEDNESDAY 10 JUILLET / JULY	JEUDI / THURSDAY 11 JUILLET / JULY
	<p>10:00 - 11:30 Tournée aux États-Unis / Touring in the USA @ QG / HQ</p>	<p>10:00 - 12:00 Auditions générales General Auditions (Open for Observation)</p>	<p>9:00 - 12:00 Accréditations Registration @Bureau du festival @Festival Office</p>	<p>10:00 - 11:30 CONFÉRENCE / DISCUSSION LE CIRQUE DANS L'ESPACE PUBLIC CIRCUS IN PUBLIC SPACE</p>
	<p>9:00 - 17:00 Accréditations Registration Open @Bureau du festival @Festival Office</p>	<p>9:00 - 17:00 Accréditations Registration Open @Bureau du festival @Festival Office</p>	<p>10:00 - 12:00 CONFÉRENCE / DISCUSSION L'INTERDISCIPLINARITÉ EN CIRQUE CONTEMPORAIN: PERSPECTIVES DE COLLABORATION INTER-DISCIPLINARY CONCEPTS & COLLABORATIONS IN CONTEMPORARY CIRCUS @Concordia</p>	<p>12:00 - 14:00 LUNCH PRO *Sur inscription *By registration @ TOHU</p>
<p>14:00 - 17:00 Accueil des invités Accréditations Registration Open @Bureau du festival @Festival Office</p>	<p>13:00 - 14:30 Subventions: Quelles ressources pour les artistes Canadiens / Funding Opportunities for Canadian Artists @ QG / HQ</p> <p>14:00 - 16:30 Accueil et orientation des nouveaux participants Orientation & Activity for First- Time Participants @ TOHU</p> <p>14:30 - 16:30 Rencontres individuelles avec des experts des Arts du Cirque / One- on-One Consultations for Circus Artists @ QG / HQ</p>	<p>12:00 - 14:00 LUNCH * Par affinité *By Affinity</p> <p>14:00 - 16:00 TOUR DE PISTE / PITCH SESSION</p> <p>16:00 - 18:00 COCKTAIL / RECEPTION</p>	<p>14:00 - 16:30 Groupe de travail pour diffuseurs, agents, et représentants gouvernementaux nord-américains Working group for North American Presenters, Funders, and Agents @ Concordia *By invitation only* * Sur invitation *</p> <p>14:00 - 15:30 Table de travail <i>En Piste</i>: pour une meilleure diffusion des arts du cirque <i>En Piste</i> Brainstorming @ Concordia</p> <p>15:30 - 16:30 Ressources pour faire tourner les compagnies québécoises à l'étranger / Resources for touring Quebec circus companies abroad @ Concordia</p> <p>14:00 - 16:30 CONCORDIA Séminaire international: Démonstration et discussion International Summer Seminar in Circus: Demonstration & Discussion</p>	<p>14:30 - 16:00 CONFÉRENCE / DISCUSSION ÉQUITÉ, DIVERSITÉ ET INCLUSION DANS LE CIRQUE: PRACTICES ET PROJETS INNOVANTS EQUITY DIVERSITY & INCLUSION IN CIRCUS: INNOVATIVE PROJECTS & PRACTICES.</p>
	<p>17:00 - 19:00 COCKTAIL D'OUVERTURE / OPENING RECEPTION</p>		<p>17:00 - 19:00 5@cirque <i>En Piste</i>: le cirque Canadien vous accueille Cocktail <i>En Piste</i>: Canadian Circus Welcomes You @ Quartier général Festival Headquarter</p>	<p>16:30 - 18:15 Visite guidée / Guided Tour Cité des arts du cirque @ Cirque du Soleil</p>
SHOWS	SHOWS	SHOWS	SHOWS	SHOWS
PARTY	PARTY	PARTY	PARTY	PARTY

LEGENDE:	Accréditations	Principalement pour les artistes (détails dans le catalogue)	Principalement pour les diffuseurs (détails dans le catalogue)	Ouvert à tous les participants du MICC	Activité payante (détails dans le catalogue)	Programme annoncé prochainement	Essentiellement au QG du festival
KEY:	Registration	Primarily for Artists (details in catalogue)	Primarily for Presenters (details in catalogue)	Open to All MICC registrants	Extra Fee Required (details in catalogue)	Festival Program to be Announced (presenter shuttle available to some performances)	Primarily at Festival HQ